

# IT - Cura Shaper Remove

## Strumenti canalari meccanici

### Descrizione

Gli strumenti canalari Cura Shaper Remove sono strumenti realizzati in Ni-Ti indicati per la rimozione dei materiali per otturazione come guttaperca, cementi o altro materiale da riempimento, prima della rimodellazione del canale radicolare. Gli strumenti sono tre, ognuno per ogni terzo coronale.

### Indicazioni

Da utilizzare solo in studio odontoiatrico o in ambito ospedaliero da personale qualificato.

### Campo di applicazione

Sagomatura e pulizia dei canali radicolari.

### Misure

Cura Shaper REMOVE							
	Ø	%	N/cm	RPM	16 mm	18 mm	22 mm
○ D1	30	9	2,5	150-300	155900120	-	-
○ D2	25	8	2,5	150-300	-	155900131	-
○ D3	20	7	2,5	150-300	-	-	155900142
D1-D3	--	--	--	--	155900123		

### Confezionamento

Dispositivo non sterile in blister da 6 pezzi (assortiti o singole misure).

### Procedura raccomandata

#### Protocollo operativo:

- Isolare il campo operatorio con diga di gomma.
- Introdurre nella camera pulpale poche gocce di soluzione per il rammollimento chimico della guttaperca o altro materiale da rimuovere.
- Con l'aiuto dello strumento canalare D1 rimuovere il materiale nel terzo coronale.
- Con lo strumento D2 rimuovere il materiale nel terzo medio.
- Utilizzare D3 per la rimozione nel terzo apicale.
- Rimuovere regolarmente l'applicazione e risciacquare alternativamente con ipoclorito di sodio.

Durante tutta la sequenza endodontica, irrigare ripetutamente con ipoclorito e E.D.T.A. al fine di eliminare tutto il tessuto necrotico e la componente organica del fango dentinale.

### Conservazione

Conservare a temperatura ambiente, al riparo da umidità e lontano da fonti di luce diretta.

### Precauzioni

Prima dell'uso, si raccomanda di verificare con i pazienti l'eventuale allergia alle materie prime. Si raccomanda di utilizzare sempre guanti chirurgici per la protezione individuale da contaminazione batterica. La mancata osservanza di questa regola

può comportare infezioni crociate.

### Avvertenze

- Dispositivo monouso, non è consigliato il riutilizzo per limitare i problemi legati alle infezioni crociate e/o alle rotture.
- Non utilizzare il blister se aperto o danneggiato.
- Non forzare mai lo strumento nel canale.
- Non utilizzare oltre la data di scadenza indicata.
- È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

### Controindicazioni

Non utilizzare in pazienti con sensibilità allergica nota alle materie prime.

### Simboli



### Garanzia

Dental World sostituirà il prodotto che risulti essere difettoso.

Dental World non accetta la responsabilità per alcun danno o perdita, diretto o conseguente scaturito da uso incauto o l'inabilità ad usare il prodotto descritto. Prima di utilizzare, è responsabilità dell'utente determinare l'appropriatezza del prodotto per il suo uso. L'utente si assume la responsabilità per uso incauto.

Dental World S.r.l.  
Via Antichi Pastifici, 15 - 70056 Molfetta (BA)  
Tel. +39 080 3381004 - Fax. +39 080 3386617  
e-mail: info@dental-world.it / web: www.dental-world.it

Curaden AG - Switzerland  
Amlehnstrasse 22 - 6010 Kriens  
www.curaden.com / info@curaden.ch

# EN - Cura Shaper Remove

## Mechanical root canal instruments

### Description

Cura Shaper Remove root canal instruments are instruments made of Ni-Ti indicated for the removal of filling materials such as gutta-percha, cements or other filling material, prior to remodelling the root canal. There are three instruments, each for each coronal third.

### Indications

For use only in a dental practice or hospital environment by qualified personnel.

### Field of application

Shaping and cleaning of root canals.

### Measurements

Cura Shaper REMOVE							
	Ø	%	N/cm	RPM	16 mm	18 mm	22 mm
○ D1	30	9	2,5	150-300	155900120	-	-
○ D2	25	8	2,5	150-300	-	155900131	-
○ D3	20	7	2,5	150-300	-	-	155900142
D1-D3	--	--	--	--	155900123		

### Packaging

Non-sterile device in blister packs of 6 pieces (assorted or individual sizes).

### Recommended procedure

#### Operating protocol:

- Isolate the operating field with rubber dam.
- Introduce a few drops of chemical softening solution for gutta-percha or other material to be removed into the pulp chamber.
- With the help of the root canal instrument D1 remove the material in the coronal third.
- Use the D2 instrument to remove material in the middle third.
- Use D3 to remove in the apical third.
- Remove the application regularly and rinse alternately with sodium hypochlorite.

Throughout the endodontic sequence, repeatedly irrigate with hypochlorite and E.D.T.A. in order to remove all necrotic tissue and the organic component of the dentinal slurry.

### Storage

Store at room temperature, away from moisture and direct light.

### Precautions

Before use, it is recommended to check with patients for any allergy to raw materials. It is recommended to always use surgical gloves for personal protection against bacterial contamination. Failure to do so may result in cross-infection.

### Warnings

- Single-use device, re-use is not recommended to limit problems with cross-infection and/or breakage.
- Do not use the blister if opened or damaged.
- Never force the instrument into the canal.
- Do not use after the indicated expiry date.
- You must report any serious incidents occurring in relation to the medical device we have supplied to the manufacturer and to the competent authority in your Member State.

### Contraindications

Do not use in patients with known allergic sensitivity to raw materials.

### Symbols



Product code



Lot number



Expiry date



Do not reuse



Keep dry



Keep away from sunlight



Non-sterile



IFU



Packing unit



Do not use if packaging is damaged



Medical device



Unique Device Identification



Nickel-Titanium



Manufacture

### Warranty

Dental World shall replace the product if it proves to be defective.

Dental World does not accept liability for any damage or loss, direct or consequential, resulting from careless use or inability to use the product described. Before use, it is the user's responsibility to determine the appropriateness of the product for its use. The user assumes responsibility for use careless use.



Dental World S.r.l.

Via Antichi Pastifici, 15 - 70056 Molfetta (BA)

Tel. +39 080 3381004 - Fax. +39 080 3386617

e-mail: [info@dental-world.it](mailto:info@dental-world.it) / web: [www.dental-world.it](http://www.dental-world.it)



Curaden AG - Switzerland

Amlehnstrasse 22 - 6010 Kriens

[www.curaden.com](http://www.curaden.com) / [info@curaden.ch](mailto:info@curaden.ch)

# DE - Cura Shaper Remove

## Mechanische Wurzelkanalinstrumente

### Beschreibung

Cura Shaper Remove Wurzelkanalinstrumente sind Instrumente aus Ni-Ti, die für die Entfernung von Füllungsmaterialien wie Guttapercha, Zementen oder anderen Füllungsmaterialien vor dem Umbau des Wurzelkanals geeignet sind. Es gibt drei Instrumente, jedes für jedes koronale Drittel.

### Indikationen

Nur zur Verwendung in einer Zahnarztpraxis oder in einem Krankenhaus durch qualifiziertes Personal.

### Anwendungsbereich

Formung und Reinigung von Wurzelkanälen.

### Maßangaben

Cura Shaper REMOVE							
	Ø	%	N/cm	RPM	16 mm	18 mm	22 mm
○ D1	30	9	2,5	150-300	<b>155900120</b>	-	-
○ D2	25	8	2,5	150-300	-	<b>155900131</b>	-
○ D3	20	7	2,5	150-300	-	-	<b>155900142</b>
D1-D3	--	--	--	--	<b>155900123</b>		

### Verpackung

Unsteriles Gerät in Bliesterpackungen zu 6 Stück (sortierte oder individuelle Größen).

### Empfohlene Vorgehensweise

#### Operationsprotokoll:

- Isolieren Sie das Operationsfeld mit Kofferdam.
  - Einige Tropfen einer chemischen Weichmacherlösung für Guttapercha oder anderes zu entfernendes Material in die Pulpakammer einbringen.
  - Mit Hilfe des Wurzelkanalinstruments D1 das Material im koronalen Drittel entfernen.
  - Verwenden Sie das Instrument D2, um das Material im mittleren Drittel zu entfernen.
  - Verwenden Sie D3, um das Material im apikalen Drittel zu entfernen.
  - Entfernen Sie die Anwendung regelmäßig und spülen Sie abwechselnd mit Natriumhypochlorit.
- Spülen Sie während der gesamten endodontischen Sequenz wiederholt mit Hypochlorit und E.D.T.A. spülen, um alles nekrotische Gewebe und die organischen Bestandteile des Dentinschlamm zu entfernen.

### Lagerung

Bei Raumtemperatur, vor Feuchtigkeit und direktem Licht geschützt lagern.

### Vorsichtsmaßnahmen

Es wird empfohlen, vor der Anwendung mit dem Patienten zu prüfen, ob eine Allergie gegen die Rohstoffe besteht.

Es wird empfohlen, zum persönlichen Schutz vor bakterieller Kontamination stets chirurgische Handschuhe zu tragen. Andernfalls kann es zu Kreuzinfektionen kommen.

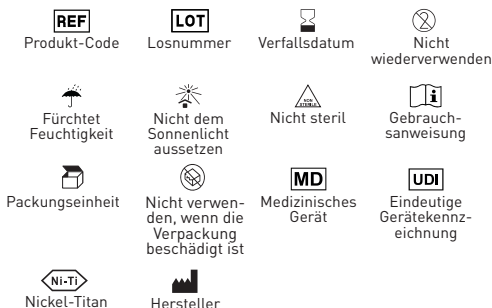
### Warnhinweise

- Einwegprodukt, Wiederverwendung wird nicht empfohlen, um Probleme mit Kreuzinfektionen und/oder Bruch zu vermeiden.
- Den Blister nicht verwenden, wenn er geöffnet oder beschädigt ist.
- Das Instrument niemals mit Gewalt in den Kanal einführen.
- Nach Ablauf des angegebenen Verfallsdatums nicht mehr verwenden.
- Sie müssen alle schwerwiegenden Vorfälle im Zusammenhang mit dem von Ihnen gelieferten Medizinprodukt dem Hersteller und der zuständigen Behörde Ihres Mitgliedstaats melden.

### Kontraindikationen

Nicht anwenden bei Patienten mit bekannter allergischer Überempfindlichkeit gegen Rohstoffe.

### Symbole



### Garantie

Dental World tauscht das Produkt aus, wenn es sich als fehlerhaft erweist. Dental World haftet nicht für direkte oder indirekte Schäden oder Verluste, die sich ergeben aus oder der Unfähigkeit, das beschriebene Produkt zu verwenden. Es liegt in der Verantwortung des Benutzers, vor dem Gebrauch die Eignung des Produkts für seine Verwendung festzustellen. Der Benutzer übernimmt die Verantwortung für die unvorsichtige Verwendung.

Dental World S.r.l.  
Via Antichi Pastifici, 15 - 70056 Molfetta (BA)  
Tel. +39 080 3381004 - Fax. +39 080 3386617  
e-mail: info@dental-world.it / web: www.dental-world.it

Curaden AG - Switzerland  
Amlehnstrasse 22 - 6010 Kriens  
www.curaden.com / info@curaden.ch